



# SESTRIERE PHOTO FESTIVAL

FROM THE OLYMPIC MOUNTAIN...A LOOK ON THE WORLD

*boccone*

LINKED TO  
INTERNATIONAL FESTIVAL OF MOUNTAIN FILM

**AUGUST 4<sup>TH</sup> - AUGUST 11<sup>TH</sup> 2012**



*Sognando ad occhi aperti- Stefano Jeantet- Fotografia vincitrice concorso fotografico internazionale 2011*

## SESTRIERE PHOTO FESTIVAL

### **A chi è rivolto**

Il concorso è aperto a tutti i fotografi, fotoamatori, esperti di fotografia e appassionati di fotografia, quel meraviglioso mezzo grazie al quale è possibile registrare con un semplice click un momento magico per non dimenticarlo mai.  
E' necessario avere la maggiore età.

### *The contest is open to*

*all amateur photographers, photography lovers and professional photographers.*

*Photography, an amazing way to fix with a simple click a magic moment, that will last forever.*

*It's necessary to be of age.*

### **Soggetto**

Il Concorso prevede un'unica sezione riguardante la montagna, il paesaggio e la natura.

### *Subject*

*The contest has only one section dedicated to the mountain with its-landscapes and its nature.*



*Di Buon passo- Grotto Bruno- Menzione speciale concorso fotografico internazionale 2011*

## **Cosa viene richiesto**

E' possibile inviare **un massimo di tre fotografie** in formato digitale ad **alta risoluzione ed esclusivamente in formato Jpeg**. Non sono ammessi altri formati.

Ogni fotografia deve essere nominata con **un breve titolo**, il quale verrà poi riportato sulla scheda di iscrizione (insieme al nome dell'autore); non sono ammesse elaborazioni digitali delle fotografie nè cornici, esclusi i minimi ritocchi nelle dominanti e nel contrasto.

Le fotografie in bianco e nero sono accettate.

## **Come inviare il materiale**

**Per posta:** le fotografie su cd dovranno essere spedite o consegnate direttamente all'indirizzo:

**Associazione Montagna Italia - Via Zelasco 1, 24122 Bergamo**

**Via Fax** (solo documentazione) al numero **035-224686**

**Via mail** all'indirizzo: **eventi@teamitalia.com**

Si prega di leggere bene il regolamento ed, in particolare, **l'articolo n.5** per inviarci tutto il materiale necessario per l'iscrizione.

## **Required material**

You can send up to 3 photographs in digital format, high resolution and jpeg format. **Other formats won't be accepted.**

The jpeg file must be given a short title which must be written also into the entry form (together with the name of the photographer); elaborations and frames are not allowed, except for slight refinements in the dominant colours and in the contrast.

Black and white photographs are admitted.

## **How to send the required material**

**By post:** you can send photographs on a cd-rom or deliver them directly to our office:

**Association Montagna Italia Via Zelasco 1, 24122 Bergamo - Italy**

**By fax** (only documents): +39-035-224686

**By mail:** **eventi@teamitalia.com**

Please read the Regulation carefully, especially Article 5. It is very important that you send us all the required material.

Missing material will result in the rejection of your submission.



*Transumanza in Val Senales- Mauro Gambicorti*

## Scadenza bando

Il termine per l'invio delle tre fotografie è il **30 Maggio 2012**.

## Costo

La partecipazione prevede un costo di **euro 10,00**.

Il pagamento può essere effettuato tramite **c/c postale** N. 16505240 intestato a Teamitalia con la causale "Concorso Fotografico Internazionale", oppure **presso i nostri uffici** all'indirizzo sopra riportato. **E' necessario farci pervenire la fotocopia della ricevuta di pagamento.**

E' possibile anche pagare con un **bonifico tramite c/c bancario**:

Banca della Bergamasca Credito Cooperativo Filiale di Bergamo centro  
IBAN:IT47C0894011100000000124378

## **Deadline for applications**

Deadline for applications is **30th May 2012**.

## **Cost**

*The fee due for the submission amounts to **Euro 10.00**.*

***The payment receipt is necessary to complete your application.***

*You can pay:*

***By bank account with a bank transfert:** Banca della Bergamasca Credito Cooperativo Filiale di Bergamo centro IBAN: IT47C0894011100000000124378*

***By postal giro** account number 16505240 with the heading "Teamitalia" and the cause "International Photo Contest"*

***Directly at our office**, at the address above, bringing with you also your payment receipt.*



## BANDO DI CONCORSO

### CONCORSO FOTOGRAFICO INTERNAZIONALE

II edizione  
all'interno di

#### SESTRIERE FILM FESTIVAL

Dalle montagne olimpiche... uno sguardo sul mondo

Festival internazionale del film di montagna

Sestriere (TO) - 4-11 agosto 2012

## REGOLAMENTO

Art. 1 - L'Associazione Montagna Italia organizza un **concorso fotografico internazionale** all'interno della II Edizione del "Sestriere Film Festival - Dalle montagne olimpiche... uno sguardo sul mondo". Il Festival è aperto a tutti gli appassionati di fotografia, purché maggiorenni.

Il concorso è costituito da un'unica sezione, dedicata a montagna, natura e paesaggi.

Art. 2 - Ogni partecipante può iscrivere al massimo tre fotografie.

Art. 3 - Il Concorso fotografico si svolgerà nell'ambito della II edizione del "Sestriere Film Festival - Dalle Montagne olimpiche...uno sguardo sul mondo" che si terrà a Sestriere (Torino) dal 4 all' 11 agosto 2012.

Art. 4 - Il Comitato Organizzatore nomina la Giuria, incaricata della selezione delle dieci fotografie finaliste e dell'assegnazione dei premi. La selezione delle dieci fotografie e l'assegnazione del premio alla fotografia vincitrice, oltre a eventuali menzioni speciali, saranno effettuate a giudizio insindacabile della Giuria.

Art. 5 Le fotografie iscritte non possono essere per nessun motivo ritirate o sostituite, fatta eccezione per i casi in cui il Comitato Organizzatore ritenga di derogare nel precipuo interesse della manifestazione.

Il materiale richiesto per partecipare è il seguente:

- il modulo di iscrizione compilato in tutte le sue parti;
- un massimo di tre fotografie digitali su cd rom (o inviate via e-mail) in formato Jpeg, in alta risoluzione.;
- l'autorizzazione a proiettarle, a pubblicarle a titolo gratuito sul catalogo del Festival e a metterle a disposizione della stampa;
- la ricevuta del pagamento di Euro 10,00;
- una fotografia dell'autore a colori.

#### Costo di partecipazione

La partecipazione prevede un costo di Euro 10,00. La ricevuta di pagamento è necessaria ai fini del completamento dell'iscrizione.

Il pagamento può essere effettuato:

- con bonifico tramite c/c bancario: Banca della Bergamasca Credito Cooperativo Filiale di Bergamo centro IBAN: IT47C0894011100000000124378;
- tramite c/c postale N. 16505240 intestato a Teamitalia con la causale "Concorso Fotografico Internazionale";
- direttamente presso i nostri uffici all'indirizzo sopra riportato.

Art. 6 - Le fotografie, su supporto cd-rom (o eventualmente via e-mail) con allegato il materiale richiesto all'Art. 5 (modulo di iscrizione, ricevuta del pagamento di Euro 10,00, autorizzazione a proiettare, pubblicare e mettere le fotografie a disposizione della stampa e una fotografia a colori dell'autore) dovranno essere inviate a:

**Associazione Montagna Italia**

**Via Zelasco, 1 - 24122 Bergamo, Italia**

tassativamente entro il 30 Maggio 2012.

E' inoltre possibile consegnare il materiale direttamente presso i nostri uffici, spedirlo via mail all'indirizzo [eventi@teamitalia.com](mailto:eventi@teamitalia.com) o via fax al numero +39-035-224686

Art. 7 - Le spese d'assicurazione e di trasporto del materiale, dal Paese di origine fino al momento della consegna al Comitato Organizzatore, sono a carico del partecipante. Non è in alcun caso previsto il reso delle fotografie ricevute per la selezione.

Art. 8 - L'autore autorizza la pubblicazione dei dati sul sito e sul catalogo e la loro diffusione agli organi di stampa a fini promozionali.

Art. 9 - Gli autori delle fotografie selezionate ne autorizzano la proiezione, la diffusione (tv, on-line) e la stampa a scopo promozionale della manifestazione, a libera discrezione del Comitato Organizzatore.

Art. 10 - La partecipazione al Concorso Fotografico implica la piena accettazione del presente Regolamento.

Art. 11 - Per eventuali casi e/o controversie non previste dal presente Regolamento, è competente il Comitato Organizzatore.

Art.12 - Ogni autore è personalmente responsabile di quanto forma oggetto della fotografia e ne autorizza la pubblicazione.

**MODULO DI ISCRIZIONE**

Per partecipare alla Selezione del Concorso Fotografico Internazionale di "Sestriere Film Festival", compilare questo modulo di iscrizione e inviatelo, con gli allegati richiesti, a:

Associazione Montagna Italia  
Via Zelasco, 1 - 24122 Bergamo - Italia  
Tel. +39 035-237323  
Fax. +39 035224686  
e-mail: teamitalia@teamitalia.com  
web: www.teamitalia.com

Termine ultimo di invio delle fotografie:  
**30/05/2012**

L'iscrizione sarà ritenuta valida solo se completa di tutto il materiale richiesto. Si prega di compilare il modulo in stampatello chiaro e leggibile.

**CONTATTI**

Concorso Fotografico Internazionale

Nome/Cognome

---

Luogo e data di nascita

---

Indirizzo

---

C.A.P/ Città

---

Paese

---

Telefono/Fax

---

E-mail

---

Sito Web

---

**DICHIARAZIONE**

Dichiaro di aver letto e accettato il regolamento del Concorso.

Dichiaro di essere responsabile delle fotografie e di essere titolare dei diritti per l'esposizione e visione in Italia.

Data

---

Firma

---

Ai sensi dell'art. 13 del d.lgs n. 196/2003 si informa che i dati personali raccolti saranno utilizzati per formare la Newsletter e per l'invio di materiale informativo e pubblicitario di "Sestriere Film Festival". In base a quanto stabilito dalla Legge 675/96 (Privacy) la partecipazione al concorso comporta, da parte dell'Autore, l'autorizzazione al trattamento, con mezzi informatici o meno, dei dati personali ed il loro utilizzo da parte del Comitato Organizzatore.

**FOTOGRAFIE**

**Inserire i titoli delle fotografie, luogo e data corrispondenti. Importante: ogni fotografia in Jpeg deve riportare nel titolo lo stesso titolo qui riportato. Es. Le Alpi.jpeg**

N. Foto	Titolo	Luogo e Data
1		
2		
3		

Scientific secretariat

**Associazione  
MONTAGNA ITALIA**

General organization

**teamitalia**

Via Zelasco 1 - 24122 Bergamo - Italy  
Tel. +39.035.237323 - Fax +39.035.224686  
teamitalia@teamitalia.com  
www.teamitalia.com

# ENTRY FORM

## II edition

### SESTRIERE FILM FESTIVAL

From the olympic mountain... a view on the world  
International Festival of mountain film  
Sestriere - August 4th -11th 2012



## REGULATION

Art. 1 - The Association Montagna Italia organizes an **International Photo Contest** within the II Edition of the “**Sestriere Film Festival - From the olympic mountain...a view on the world**”.

The Festival is open to all amateur and professional photographers, granted that they're of age.  
The contest has only one section, dedicated to the mountain with its landscape and nature.

Art. 2 - Each person can send up to 3 photographs.

Art. 3 - The Photography Contest will take place within the II edition of the “Sestriere Film Festival - From the olympic mountain...a view on the world” in Sestriere in August, from 4th to 11th.

Art. 4 - The Organizing Committee appoints the Jury, in charge of the selection of the 10 finalist photographs and of awarding the prizes. The decisions of the Jury are final; any other recognition is left to the personal discretion of the Jury.

Art. 5 - The photographs sent for selection can't be removed or replaced for any reason. Exceptions can be made only by the Festival Direction Board in the specific interest of the event.

The following material must be sent to have your photographs admitted:

- the entry form filled in every part;
- up to 3 digital photographs on CD ROM (or by email), jpeg format, high resolution.
- the authorization to screen them, to publish them for free in the Festival catalogue or to place them at the press' disposal;
- the receipt of the bank transfert of 10,00 euro;
- photographs's portrait picture (colour).

#### **Cost of participation**

The fee due for the submission amounts to Euro 10,00.

The payment receipt is necessary to complete your application.

You can pay:

- By bank account with a bank transfert:  
Banca della Bergamasca Credito Cooperativo Filiale di Bergamo centro  
IBAN: IT47C0894011100000000124378;
- By postal giro account number 16505240 with the heading “Teamitalia” and the cause “International Photo Contest”;
- Directly at our office, at the address above.

Art. 6 - The address to send or deliver the required material (Art. 5: entry form, photographs, author's photograph, receipt of bank transfert of 10,00 euro, authorization to screen, publish and place the photographs at the press' disposal) is:

**Associazione Montagna Italia**

**Via Zelasco, 1 - 24122 Bergamo, Italy**

Deadline for applications is May 30th 2012.

Eventually, you can send materials by email at the email address [eventi@teamitalia.com](mailto:eventi@teamitalia.com) or by fax at the n. +39-035-224686.

Art. 7 - Shipping and insurance charges (from the country of origin to the delivery to the Festival Direction Board) to be paid by photographers. Pictures submitted for selection won't be returned.

Art. 8 - The photographers allow the publication of their personal data on the website and catalogue for promotional purposes.

Art. 9 - The authors of the selected images allow the projection, reproduction and publication (online, Tv) of their photos with the only purpose of the promotion of the Contest.

Art. 10 - Participation in the contest implies the full acceptance of the entry rules specified in this regulation.

Art. 11 - The Organizing Committee is in charge of possible disputes or cases not foreseen by this regulation.

Art. 12 - Each photographer is personally responsible for the subject of the submitted pictures and authorizes their publication.

## ENTRY FORM

To submit your photographs to the International Photo Contest please fill in the following entry form and send or deliver the required material to:

Associazione Montagna Italia  
Via Zelasco, 1 - 24122 Bergamo - Italia  
Tel. +39 035-237323  
Fax. +39 035224686  
e-mail:teamitalia@teamitalia.com  
www.teamitalia.com

Deadline for applications is **30/05/2012**  
Registration is valid only if all the required material is enclosed.  
Please fill in the form completely and with a clear and legible handwriting.

## CONTACTS International Photographic Contest

Name/Surname

---

Place and Date of Birth

---

Address

---

Postal Code/City

---

Country

---

Telephone/Fax

---

E-mail

---

Website

---

## DECLARATION

I declare that I read in full and accept the Festival regulation.

I declare to be responsible for the photographs and to own the rights for their screening in Italy.

Date

---

Signature

---

We inform that, following the art. 13 of the d.lgs n. 196/2003, all your personal details will be used only for newsletter and for sending information and advertisement about the "Sestriere Film Festival".

I authorize the handling of my personal data pursuant to the Legislative Decree n. 675/96 (Privacy).

## PHOTOGRAPHS

Please insert the title, the place and date of the photographs.  
**Important: each photograph must be in jpeg format and the file must have the same title inserted in the schedule. Es. Le Alpi.jpeg**

N. Photo	Title	Place and date
1		
2		
3		

Scientific secretariat

**Associazione  
MONTAGNA ITALIA**

general organization

**teamitalia**

Via Zelasco 1 - 24122 Bergamo - Italy  
Tel. +39.035.237323 - Fax +39.035.224686  
teamitalia@teamitalia.com  
www.teamitalia.com



## Contatti/*Contacts*

*Presidente Festival/Festival President*  
Roberto Gualdi

*Coordinamento Festival/Festival coordination*  
Laura Di Santo

*Relazioni Esterne/External relations*  
Maria Elena Baroni

*Segreteria Generale/general secretariat*  
Barbara Ghisletti

*Contributi video/Video making*  
Teamitalia Audiovisivi

*Immagine e grafica/Graphics*  
Grafistampa srl

---

**Segreteria scientifica**  
*Scientific secretariat*

**Associazione**  
**MONTAGNA ITALIA**

**Ufficio Stampa**  
*Press office*

**teamitalia**

Via Zelasco 1 - 24122 Bergamo - Italy  
Tel. +39.035.237323 - Fax +39.035.224686  
teamitalia@teamitalia.com  
www.teamitalia.com